



**Исполнительный совет Программы
развития Организации Объединенных
Наций и Фонда Организации
Объединенных Наций в области
народонаселения**

Distr.
GENERAL

DP/1996/27
19 July 1996
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Третья очередная сессия
9-13 сентября 1996 года, Нью-Йорк
Пункт 4 предварительной повестки дня
ПРООН

ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ ЦИКЛОВ ПРОГРАММИРОВАНИЯ

Осуществление решения 95/26 Исполнительного совета

Доклад Администратора

I. ЦЕЛЬ

1. Настоящий документ представляется в соответствии с решением 95/26 Исполнительного совета, в котором Совет просил Администратора представить доклад о выполнении этого решения на третьей очередной сессии 1996 года.

II. СПРАВОЧНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

2. Следует отметить, что Совет управляющих в своем решении 76/43 постановил, что ориентировочное плановое задание каждой страны-получателя, достигнувшей независимости в период с начала 1973 года, должно быть увеличено на сумму, равную 500 000 долл. США, плюс 15 процентов ориентировочного планового задания.

3. В течение пятого цикла программирования статус получателей был предоставлен в общей сложности 23 странам 1/. На специальной сессии в феврале 1992 года Эстонии, Латвии и Литве был предоставлен статус получателей, и впоследствии им в полном объеме были выделены дополнительные финансовые средства в связи с достижением независимости. Ввиду большого числа стран, которым впоследствии был предоставлен статус получателя, ПРООН запросила консультативное заключение Управления по правовым вопросам Организации Объединенных Наций в отношении права на дополнительное финансирование в связи с достижением независимости. Исходя из своего толкования данной проблемы, Управление по правовым вопросам Организации Объединенных Наций сообщило ПРООН, как указано в документе DP/1995/46, что "с целью дальнейшего прояснения этого вопроса, Исполнительному совету ПРООН было бы полезно четко обозначить пределы применения положения о дополнительном финансировании в связи с получением независимости, для чего принять новое решение, указывающее факторы, которые определяют право любой страны на дополнительное финансирование в связи с получением независимости".

4. В своем решении 95/26 Исполнительный совет постановил, что 14 стран, перечисленные в приложении к этому решению, имеют право на дополнительное финансирование в связи с достижением независимости 2/. Впоследствии в ответ на просьбу, поступившую в ходе третьей очередной сессии от правительства Словакии, и на основе заключения Управления по правовым вопросам Организации Объединенных Наций, рассмотренного на первой очередной сессии 1996 года, Словакия была включена в список стран, имеющих право на дополнительное финансирование в связи с достижением независимости (см. DP/1996/11, пункт 100).

5. В решении 95/26 Исполнительный совет постановил, что дополнительное финансирование будет предоставлено немедленно из ресурсов пятого цикла в пределах сумм, указанных в колонке 4 приложения к этому решению (сумма в размере 129 000 долл. США была выделена Словакии, см. пункт 4 выше), при условии полного выделения существующих ассигнований, среди прочего, на страновые и межстрановые программы. Совет просил далее Администратора выделить впоследствии остаток сумм дополнительного финансирования, указанных в колонке 5 приложения к решению 95/26, в пределах, которые могут быть покрыты из остатка программных ресурсов на конец пятого цикла.

III. ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ РЕШЕНИЯ 95/26

6. ПРООН выдела первую часть дополнительных финансовых ресурсов странам в связи с получением независимости на общую сумму в размере 4,167 млн. долл. США, что отражено в

1/ В течение пятого цикла программирования статус получателей был предоставлен следующим 23 странам: Азербайджану, Армении, Беларуси, Боснии и Герцеговине, бывшей югославской Республике Македонии, Грузии, Казахстану, Кыргызстану, Латвии, Литве, Республике Молдова, Российской Федерации, Словакии, Словении, Таджикистану, Туркменистану, Узбекистану, Украине, Хорватии, Чешской Республике, Эритрее, Эстонии, Южной Африке.

2/ К числу указанных в решении 95/26 стран, имеющих право на дополнительное финансирование в связи с достижением независимости, относятся: Азербайджан, Армения, Босния и Герцеговина, бывшая югославская Республика Македония, Грузия, Казахстан, Кыргызстан, Республика Молдова, Словения, Таджикистан, Туркменистан, Украина, Хорватия, Эритрея. Палау получила статус получателя до пятого цикла, однако добилась независимости лишь в октябре 1994 года.

колонке 4 приложения к настоящему документу. Остаток суммы, как показано в колонке 5, составляет 10,338 млн. долл. США, что представляет собой примерно 0,3 процента от общей суммы ресурсов пятого цикла программирования.

7. В целях обеспечения равного положения всех соответствующих стран начиная с 1973 года с учетом предоставления дополнительного финансирования новым независимым странам-получателям в прошлом, а также с учетом недавних решений Исполнительного совета о предоставлении дополнительных ресурсов пятого цикла некоторым страновым программам в порядке исключения и на единовременной основе Администратор предлагает предоставить оставшуюся сумму в размере 10,338 млн. долл. США в рамках общих ресурсов ПРООН 16 соответствующим странам, что отражено в колонке 5 приложения.

IV. РЕШЕНИЕ ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО СОВЕТА

8. Исполнительный совет может пожелать:

принять к сведению доклад Администратора об осуществлении решения 95/26 Исполнительного совета (DP/1996/27).

Приложение

РАСЧЕТ ВЕЛИЧИНЫ ДОПОЛНИТЕЛЬНОГО ФИНАНСИРОВАНИЯ В СВЯЗИ С ДОСТИЖЕНИЕМ
НЕЗАВИСИМОСТИ ДЛЯ СТРАН, КОТОРЫМ БЫЛ ПРЕДОСТАВЛЕН СТАТУС ПОЛУЧАТЕЛЕЙ
В ХОДЕ ПЯТОГО ЦИКЛА ПРОГРАММИРОВАНИЯ

(В МЛН. ДОЛЛ.)

	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
Новые получатели	Решение	ОПЗ в рамках пятого цикла	Дополнительное финансирование в связи с достижением независимости <u>a/</u>	Сумма, предоставляемая немедленно (пункт 4 решения <u>b/</u>)	Остаток (3) - (4) (пункт 5 решения)
Армения	92/29	0,595	0,589	0,130	0,460
Азербайджан	92/29	1,448	0,717	0,172	0,545
Казахстан	92/29	2,608	0,891	0,230	0,661
Кыргызстан	92/29	2,752	0,913	0,238	0,675
Республика Молдова	92/29	1,045	0,657	0,152	0,505
Туркменистан	92/29	1,866	0,780	0,193	0,587
Узбекистан	92/29	6,283	1,442	0,414	1,028
Босния и Герцеговина	93/3	0,600	0,590	0,130	0,460
Хорватия	93/3	0,615	0,592	0,131	0,462
Грузия	93/3	0,525	0,579	0,126	0,453
Словакия <u>c/</u>	93/3	0,582	0,587	0,129	0,458
Словения	93/3	0,444	0,567	0,122	0,444
Таджикистан	93/3	3,434	1,015	0,272	0,743
Эритрея	93/22	19,877	3,482	1,494	1,988
Бывшая югославская Республика Македония	93/22	0,456	0,568	0,123	0,446
Палау	<u>d/</u>	0,229	0,534	0,111	0,423
ВСЕГО			14,503	4,167	10,338

a/ Составляет 500 000 долл. США плюс 15 процентов ОПЗ в рамках пятого цикла.

b/ Составляет 100 000 долл. США плюс 5 процентов ОПЗ в рамках пятого цикла (колонка 2); для Эритреи 500 000 долл. США плюс 5 процентов ОПЗ в рамках пятого цикла.

c/ На своей первой очередной сессии 1996 года Исполнительный совет отметил, что Словакию следует включить в список государств, содержащийся в приложении к решению 95/26.

d/ Статус получателя предоставлен до начала пятого цикла; независимость достигнута в октябре 1994 года.
